


Бр. <u>38</u> Br.	УЧЕНИК — UČENIK	РОДИТЕЉ — RODITELJ (отац или мати) — (otac ili mati)	СТАРАТЕЉ STARATELJ	ДОМАЋИН — ДОМАЋИН (код кога је у стану) (kod koga је u stanu)
Име и презиме: Ime i prezime: <u>Бискуп Брван</u>		Име и презиме Ime i prezime: <u>Јованка Адоф</u>	<u>отца</u>	<u>мај оца</u>
Рођен: Rodjen: <u>1. маја 1941.</u>		Занимање Zanimanje: <u>официр милиције</u>		
Место рођења: Mesto rodjenja: <u>Ушја (срем)</u>		Становање Stanovanje: <u>Земун</u>		<u>Братство 41.10.</u>
Народност и поданство: Narodnost i podanstvo: <u>Југосл. СХС</u>		Имао благодејање — Imao blagodejanje		ТРОМЕСЕЧЈЕ TROMESEČJE I II III Динара — Dinara
Вероисповест: Veroispovest: <u>исправнист.</u>		Из државне кесе — Iz državne kase		
		Из фонда — Iz fonda		

УСПЕХ ИЗ ПОЈЕДИНИХ ПРЕДМЕТА — USPEN IZ POJEDINIХ PREDMETA

ПРЕДМЕТИ — PREDMETI	ТРОМЕСЕЧЈЕ — TROMESEČJE			Годишња оцена успеха, владања и г.д. Godišnja ocena uspeha, vladanja i t. d.	Оцена разредних испита Ocena raz. rednih ispita	Оцена текућих испита Ocena tečaj-nih ispita	Где је и шта пре тога учио? Gde је i šta pre toga учио?
	I	II	III				
Веронаука — Veronauka	<u>добар</u>	<u>добар</u>	<u>врдодобар</u>	<u>врдодобар</u>			<p>IV ф. Основ. шк. у Земуну</p> <p>Напомена: Када је досељен? одсељен? исписао се? отпуштен? полагао испит? по чијој одлуци (увећ навести и број деловодника)? Напомена: Kada је doseljen? odseljen? ispisao се? otpušten? poloгао ispit? по чијој одлуци (увећ навести i број delоводника)?</p> 
Српски језик — Srpski jezik	<u>добар</u>	<u>добар</u>	<u>добар</u>	<u>добар</u>			
Немачки језик — Nemački jezik	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>—</u>			
Француски језик — Francuski jezik	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>—</u>			
Руски језик — Ruski jezik	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>—</u>			
Латински језик — Latinski jezik	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>—</u>			
Грчки језик — Grčki jezik	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>—</u>			
Земљопис — Zemljopis	<u>добар</u>	<u>добар</u>	<u>добар</u>	<u>добар</u>			
Историја — Istorija	<u>добар</u>	<u>добар</u>	<u>добар</u>	<u>добар</u>			
Јестаственица — Jestastvenica	<u>добар</u>	<u>добар</u>	<u>добар</u>	<u>добар</u>			
Физика — Fizika	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>—</u>			
Хемија — Hemija	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>—</u>			
Математика — Matematika	<u>добар</u>	<u>добар</u>	<u>добар</u>	<u>добар</u>			
Нацртна геометрија — Nacrtna geometrija	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>—</u>			
Филоз. пропедевтика — Filoz. propedeutika	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>—</u>			
Цртање — Crtanje	<u>недовољан</u>	<u>недовољан</u>	<u>добар</u>	<u>добар</u>			<p>Издано му: Izdano mi:</p> <p>Телесни недостаци: Telesni nedostaci:</p>
Писање — Pisanje	<u>недовољан</u>	<u>недовољан</u>	<u>добар</u>	<u>добар</u>			
Гимнастика — Gimnastika	<u>недовољан</u>	<u>недовољан</u>	<u>добар</u>	<u>добар</u>			
Певање — Pevanje	<u>добар</u>	<u>добар</u>	<u>добар</u>	<u>добар</u>			
Владање — Vladanje	<u>недовољан</u>	<u>недовољан</u>	<u>врдодобар</u>	<u>врдодобар</u>			<p>Кривице и казне: врста кривице, казне, чија, дан и бројем одлуке. Krivice i kazne: vrsta krivice, kazne, čija, dan i brojem odluke.</p>
Вредноћа — Vrednoća	<u>недовољан</u>	<u>недовољан</u>	<u>добар</u>	<u>добар</u>			
Изостанци Izostanci	оправдани — opravdani неоправдани — neopravdani	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>—</u>			
<p>Напомене о овом ученику: — Napomene o ovom učeniku:</p> <p>учење: — učenje: <u>Бискуп је, уз ми вредан и уредно ути напредује.</u></p> <p>понашање: — ponašanje: <u>лепо васпитан, али воли да се играва на часописима.</u></p> <p>опште: — opšte: <u>Бискуп; мајор; милиционер.</u></p>							

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАДА